

EES-viðbætur

ISSN 1022-9337

Nr. 44

við Stjórnartíðindi EB

7. árgangur

5.10.2000

	I EES-STOFNANIR	
	1. EES-ráðið	
	2. Sameiginlega EES-nefndin	
2000/EES/44/01	Ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 65/2000 frá 2. ágúst 2000 um breytingu á VI. viðauka (Félagslegt öryggi) við EES-samninginn	1
2000/EES/44/02	Ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 66/2000 frá 2. ágúst 2000 um breytingu á XI. viðauka (Fjarskiptaþjónusta) við EES-samninginn	2
2000/EES/44/03	Ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 67/2000 frá 2. ágúst 2000 um breytingu á XI. viðauka (Fjarskiptaþjónusta) við EES-samninginn	3
2000/EES/44/04	Ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 68/2000 frá 2. ágúst 2000 um breytingu á XIII. viðauka (Flutningastarfsemi) við EES-samninginn	4
2000/EES/44/05	Ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 69/2000 frá 2. ágúst 2000 um breytingu á XIII. viðauka (Flutningastarfsemi) við EES-samninginn	5
2000/EES/44/06	Ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 70/2000 frá 2. ágúst 2000 um breytingu á bókun 31 við EES-samninginn um samvinnu á sérstökum sviðum utan marka fjórþætta frelsisins	6
	3. Sameiginlega EES-þingmannanefndin	
	4. Ráðgjafarnefnd EES	
	II EFTA-STOFNANIR	
	1. Fastanefnd EFTA-rikkanna	
	2. Eftirlitsstofnun EFTA	
	3. EFTA-dómstóllinn	
	III EB-STOFNANIR	
	1. Ráðið	
	2. Framkvæmdastjórnin	
2000/EES/44/07	Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (Mál nr. COMP/M.2111 – Alcoa Inc./British Aluminium Ltd)	7
2000/EES/44/08	Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (Mál nr. COMP/M.2155 – France Télécom/Schmid/Mobilcom)	8

2000/EES/44/09	Tilkynning um fyrirhugaða samfýlkingu fyrirtækja (Mál nr. COMP/M.2157 – Skanska AB/Kværner Construction Group Ltd.)	9
2000/EES/44/10	Tilkynning um fyrirhugaða samfýlkingu fyrirtækja (Mál nr. COMP/M.2173 – Ergo/BBV Italia SpA)	10
2000/EES/44/11	Tilkynning um fyrirhugaða samfýlkingu fyrirtækja (Mál nr. COMP/M.2041 – United Airlines/US Airlines)	11
2000/EES/44/12	Tilkynning um fyrirhugaða samfýlkingu fyrirtækja (Mál nr. COMP/M.2161 – Ahold/Superdiplo)	12
2000/EES/44/13	Engin andstaða gegn tilkynntri samfýlkingu fyrirtækja (Mál nr. COMP/M.2122 – BAT/Cap Gemini/Ciberion)	12
2000/EES/44/14	Tilkynning um fyrirhugaða samfýlkingu fyrirtækja (Mál nr. COMP/M.2048 – Alcatel/TMM/JV)	13
2000/EES/44/15	Tilkynning um fyrirhugaða samfýlkingu fyrirtækja (Mál nr. COMP/M.2102 – Magneti Marelli/Magneti Marelli Automotive Lighting Business JV)	14
2000/EES/44/16	Tilkynning um fyrirhugaða samfýlkingu fyrirtækja (Mál nr. COMP/M.2145 – Apollo Group/Shell Resin Business)	15
2000/EES/44/17	Tilkynning um fyrirhugaða samfýlkingu fyrirtækja (Mál nr. COMP/M.2181 – RWE/Thames Water)	16
2000/EES/44/18	Upphaf málsmeðferðar (Mál nr. COMP/M.2097 – SCA/Metsä Tissue)	16
2000/EES/44/19	Ríkisaðstoð - Mál nr. C 46/2000 - Breska konungsríkið	17
2000/EES/44/20	Ríkisaðstoð - Mál nr. C 36/2000 - Þýskaland	17
2000/EES/44/21	Ríkisaðstoð - Mál nr. C 28/2000 - Þýskaland	18
2000/EES/44/22	Ríkisaðstoð - Mál nr. C 4/2000 - Holland	18
2000/EES/44/23	Ríkisaðstoð - Mál nr. C 64/98 - Ítalía	19
2000/EES/44/24	Ríkisaðstoð - Mál nr. C 23/2000 - Finnland	19
2000/EES/44/25	Ríkisaðstoð - Mál nr. C 38/2000 - Þýskaland	20
2000/EES/44/26	Tilkynningar frá framkvæmdastjórninni	20
2000/EES/44/27	Heimild fyrir ríkisaðstoð samkvæmt 87. og 88. gr. EB-sáttmálans Mál sem framkvæmdastjórnin andmælir ekki	21
2000/EES/44/28	Birting ákvarðana aðildarríkjanna um að veita eða afturkalla rekstrarleyfi samkvæmt 4. mgr. 13. gr. reglugerðar (EBE) nr. 2407/92 um veitingu flugrekstrar leyfa til handa flugfélögum	22
2000/EES/44/29	Reglur um upplýsingaskipti – tæknilegar reglugerðir	23
3. Dómstóllinn		
2000/EES/44/30	Upplýsingar frá dómstól Evrópubandalaganna	27
2000/EES/44/31	Upplýsingar frá dómstól Evrópubandalaganna á fyrsta dómstigi	30

EES-STOFNANIR

SAMEIGINLEGA EES-NEFNDIN

ÁKVÖRÐUN SAMEIGINLEGU EES-NEFNDARINNAR 2000/EES/44/01

nr. 65/2000
frá 2. ágúst 2000

um breytingu á VI. viðauka (Félagslegt öryggi) við EES-samninginn

SAMEIGINLEGA EES-NEFNDIN HEFUR,

með hliðsjón af samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, eins og hann var aðlagður með bókun um breytingu á samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, er nefnist hér á eftir samningurinn, einkum 98. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- VI. viðauka við samninginn var breytt með ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 11/2000 frá 28. janúar 2000⁽¹⁾.
- Ákvörðun nr. 173 frá 9. desember 1998 um sameiginlegar reglur aðildarríkjanna varðandi endurgreiðslur milli stofnana eftir upptöku evrunnar⁽²⁾, sem samþykkt var af framkvæmdaráði Evrópubandalagsins um félagslegt öryggi farandlaunþega, skal felld inn í samninginn.

ÁKVEDIÐ EFTIRFARANDI:

1. gr.

Eftirfarandi liður komi á eftir lið 3.51 (ákvörðun nr. 170) í VI. viðauka við samninginn:

„3.52 **3200 D 0129(01)**: Ákvörðun nr. 173 frá 9. desember 1998 um sameiginlegar reglur aðildarríkjanna varðandi endurgreiðslur milli stofnana eftir upptöku evrunnar (Stjtið. EB C 27, 29.1.2000, bls. 21).“

2. gr.

Texti ákvörðunar nr. 173 á íslensku og norsku, sem verður birtur í EES-viðbæti við *Stjórnartíðindi Evrópubandalaganna*, telst fullgiltur.

3. gr.

Ákvörðun þessi öðlast gildi þann 3. ágúst 2000, að því tilskildu að allar tilkynningar samkvæmt 1. mgr. 103. gr. samningsins hafi verið sendar sameiginlegu EES-nefndinni^(*).

4. gr.

Ákvörðun þessi skal birt í EES-deild og EES-viðbæti við *Stjórnartíðindi Evrópubandalaganna*.

Gjört í Brussel 2. ágúst 2000.

Fyrir hönd sameiginlegu EES-nefndarinnar

G. S. Gunnarsson

formaður

⁽¹⁾ Hefur enn ekki verið birt.
⁽²⁾ Stjtið. EB C 27, 29.1.2000, bls. 21.

^(*) Engin stjórnsýsluleg skilyrði tilgreind.

ÁKVÖRÐUN SAMEIGINLEGU EES-NEFNDARINNAR 2000/EES/44/02

nr. 66/2000
frá 2. ágúst 2000

um breytingu á XI. viðauka (Fjarskiptaþjónusta) við EES-samninginn

SAMEIGINLEGA EES-NEFNDIN HEFUR,

með hliðsjón af samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, eins og hann var aðlagður með bókun um breytingu á samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, er nefnist hér á eftir samningurinn, einkum 98. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) XI. viðauka við samninginn var breytt með ákvörðun sameiginlegru EES-nefndarinnar nr. 175/1999 frá 17. desember 1999⁽¹⁾.
- 2) Tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 1999/93/EB frá 13. desember 1999 um ramma bandalagsins varðandi rafræna undirskrift⁽²⁾ skal felld inn í samninginn.
- 3) Að því er samninginn varðar ber að aðlaga ákvæði tilskipunar 1999/93/EB sem fjalla um þriðju lönd.

ÁKVEDIÐ EFTIRFARANDI:

1. gr.

Eftirfarandi komi aftan við lið 5f (tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 97/66/EB) í XI. viðauka við samninginn:

„5g. **399 L 0093:** Tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 1999/93 frá 13. desember 1999 um ramma bandalagsins varðandi rafræna undirskrift (Stjtið. EB L 13, 19.1.2000, bls. 12).

Ákvæði tilskipunarinnar skulu, að því er þennan samning varðar, aðlöguð sem hér segir:

- a) í c-lið 1. mgr. 7. gr. komi orðin „eða milli EFTA-ríkis og þriðju landa eða alþjóðastofnana“ á eftir orðinu „stofnanir“,
- b) í aðstæðum sem um getur í 2. mgr. 7. gr. skulu samningsaðilarnir láta hverjum öðrum í té upplýsingar og hafa samráð innan sameiginlegru EES-nefndarinnar, ef farið er fram á slíkt,
- c) í hvert sinn þegar bandalagið semur við þriðja land um markaðsaðgang fyrir fyrirtæki bandalagsins á grundvelli 3. mgr. 7. gr. skal hún kappkosta að fá sömu kjör fyrir fyrirtæki EFTA-rikkanna “.

2. gr.

Texti tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 1999/93/EB á íslensku og norsku, sem verður birtur í EES-viðbæti við *Stjórnartíðindi Evrópubandalaganna*, telst fullgiltur.

3. gr.

Ákvörðun þessi öðlast gildi þann 3. ágúst 2000, að því tilskildu að allar tilkynningar samkvæmt 1. mgr. 103. gr. samningsins hafi verið sendar sameiginlegu EES-nefndinni^(*).

4. gr.

Ákvörðun þessi skal birt í EES-deild og EES-viðbæti við *Stjórnartíðindi Evrópubandalaganna*.

Gjört í Brussel 2. ágúst 2000.

Fyrir hönd sameiginlegru EES-nefndarinnar

G. S. Gunnarsson

formaður

⁽¹⁾ Hefur enn ekki verið birt.

⁽²⁾ Stjtið. EB L 13, 19.1.2000, bls. 12.

^(*) Stjórmsýsluleg skilyrði tilgreind.

ÁKVÖRÐUN SAMEIGINLEGU EES-NEFNDARINNAR 2000/EES/44/03

nr. 67/2000
frá 2. ágúst 2000

um breytingu á XI. viðauka (Fjarskiptabjónusta)
við EES-samninginn

SAMEIGINLEGA EES-NEFNDIN HEFUR,

með hliðsjón af samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, eins og hann var aðlagður með bókun um breytingu á samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, er nefnist hér á eftir samningurinn, einkum 98. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) XI. viðauka við samninginn var breytt með ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 175/1999 frá 17. desember 1999⁽¹⁾.
- 2) Tilmæli framkvæmdastjórnarinnar 2000/263/EB frá 20. mars 2000 um breytingu á tilmælum 98/511/EB um samtengingu á frjálsum fjarskiptamarkaði (1. hluti — Verðlagning samtengingar)⁽²⁾ skal felld inn í samninginn.

ÁKVEDIÐ EFTIRFARANDI:

1. gr.

Eftirfarandi undirlið skal bætt við í lið 26g (tilmæli framkvæmdastjórnarinnar 98/195/EB) í XI. viðauka við samninginn:

„- **32000 X 0263**): Tilmæli framkvæmdastjórnarinnar 2000/263/EB frá 20. mars 2000 (Stjtíð. EB L 83, 4.4.2000, bls. 30). “

2. gr.

Texti tilmæla framkvæmdastjórnarinnar 2000/263/EB á íslensku og norsku, sem verður birtur í EES-viðbæti við *Stjórnartíðindi Evrópubandalaganna*, telst fullgiltur.

3. gr.

Ákvörðun þessi öðlast gildi þann 3. ágúst 2000, að því tilskildu að allar tilkynningar samkvæmt 1. mgr. 103. gr. samningsins hafi verið sendar sameiginlegu EES-nefndinni^(*).

4. gr.

Ákvörðun þessi skal birt í EES-deild og EES-viðbæti við *Stjórnartíðindi Evrópubandalaganna*.

Gjört í Brussel 2. ágúst 2000.

Fyrir hönd sameiginlegu EES-nefndarinnar

G. S. Gunnarsson

formaður

⁽¹⁾ Hefur enn ekki verið birt.

⁽²⁾ Stjtíð. EB L 83, 4.4.2000, bls. 30.

^(*) Engin stjórnsýsluleg skilyrði tilgreind.

ÁKVÖRÐUN SAMEIGINLEGU EES-NEFNDARINNAR 2000/EES/44/04

nr. 68/2000
frá 2. ágúst 2000

um breytingu á XIII. viðauka (Flutningastarfsemi)
við EES-samninginn

SAMEIGINLEGA EES-NEFNDIN HEFUR,

með hliðsjón af samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, eins og hann var aðlagður með bókun um breytingu á samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, er nefnist hér á eftir samningurinn, einkum 98. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) XIII. viðauka við samninginn var breytt með ákvörðun sameiginlegu EES- nefndarinnar nr. 3/2000 frá 4. febrúar 2000⁽¹⁾.
- 2) Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 609/2000 frá 21. mars 2000 um breytingu á reglugerð (EB) nr. 3298/94 um ítarleg ákvæði varðandi kerfi umflutningsréttinda (umhverfispunktakerfi) fyrir þungaflutningabifreiðar sem fara gegnum Austurríki⁽²⁾ skal felld inn í samninginn.

ÁKVEDIÐ EFTIRFARANDI:

I. gr.

Eftirfarandi undirliður bætist við í liðum 26a (reglugerð ráðsins (EBE) nr. 881/92) og 26aa (bókun 9 við aðildarlög Austurríkis) í XIII. viðauka við samninginn:

„- **32000 R 0609**: Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 609/2000 frá 21. mars 2000 um breytingu á reglugerð (EB) nr. 3298/94 um ítarleg ákvæði varðandi kerfi umflutningsréttinda (umhverfispunktakerfi) fyrir þungaflutningabifreiðar sem fara gegnum Austurríki (Stjtið. EB L 73, 22.3.2000, bls. 9).“

2. gr.

Texti reglugerðar framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 609/2000 á íslensku og norsku, sem verður birtur í EES-viðbæti við *Stjórnartíðindi Evrópubandalaganna*, telst fullgiltur.

3. gr.

Ákvörðun þessi öðlast gildi þann 3. ágúst 2000, að því tilskildu að allar tilkynningar samkvæmt 1. mgr. 103. gr. samningsins hafi verið sendar sameiginlegu EES-nefndinni(*).

4. gr.

Ákvörðun þessi skal birt í EES-deild og EES-viðbæti við *Stjórnartíðindi Evrópubandalaganna*.

Gjört í Brussel 2. ágúst 2000.

Fyrir hönd sameiginlegu EES-nefndarinnar

G. S. Gunnarsson

formaður

⁽¹⁾ Hefur enn ekki verið birt.

⁽²⁾ Stjtið. EB L 73, 22.3.2000, bls. 9.

(*) Engin stjórnsýsluleg skilyrði tilgreind.

ÁKVÖRÐUN SAMEIGINLEGU EES-NEFNDARINNAR 2000/EES/44/05

nr. 69/2000
frá 2. ágúst 2000

um breytingu á XIII. viðauka (Flutningastarfsemi)
við EES-samninginn

SAMEIGINLEGA EES-NEFNDIN HEFUR,

með hliðsjón af samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, eins og hann var aðlagður með bókun um breytingu á samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, er nefnist hér á eftir samningurinn, einkum 98. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) XIII. viðauka við samninginn var breytt með ákvörðun sameiginlegru EES- nefndarinnar nr. 180/1999 frá 17. desember 1999⁽¹⁾.
- 2) Tilskipun framkvæmdastjórnarinnar 1999/97/EB frá 13. desember 1999 um breytingu á tilskipun ráðsins 95/21/EB um hvernig alþjóðlegum stöðlum um öryggi skipa, mengunarvarnir, aðbúnað og vinnuskilyrði um borð í þeim er framfylgt (hafnarrikisefirlit) að því er varðar skip sem nota hafnir innan bandalagsins og sigla á skipaleiðum sem heyra undir lögsögu aðildarríkjanna⁽²⁾ skal felld inn í samninginn.

ÁKVEDIÐ EFTIRFARANDI:

1. gr.

Eftirfarandi undirliður bætist við í lið 56b (tilskipun ráðsins 95/21/EB) í XIII. viðauka við samninginn:

„- **399 L 0097**: Tilskipun framkvæmdastjórnarinnar 1999/97/EB frá 13. desember 1999 (Stjtið. EB L 331, 23.12.1999, bls. 67).“

2. gr.

Texti tilskipunar framkvæmdastjórnarinnar 1999/97/EB á íslensku og norsku, sem verður birtur í EES-viðbæti við *Stjórnartíðindi Evrópubandalaganna*, telst fullgiltur.

3. gr.

Ákvörðun þessi öðlast gildi þann 3. ágúst 2000, að því tilskildu að allar tilkynningar samkvæmt 1. mgr. 103. gr. samningsins hafi verið sendar sameiginlegu EES-nefndinni^(*).

4. gr.

Ákvörðun þessi skal birt í EES-deild og EES-viðbæti við *Stjórnartíðindi Evrópubandalaganna*.

Gjört í Brussel 2. ágúst 2000.

Fyrir hönd sameiginlegru EES-nefndarinnar

G. S. Gunnarsson

formaður

⁽¹⁾ Hefur enn ekki verið birt.

⁽²⁾ Stjtið. EB L 331, 23.12.1999, bls. 67.

^(*) Engin stjórnsýsluleg skilyrði tilgreind.

ÁKVÖRÐUN SAMEIGINLEGU EES-NEFNDARINNAR 2000/EES/44/06

nr. 70/2000
frá 2. ágúst 2000

um breytingu á bókun 31 við EES-samninginn
um samvinnu á sérstökum sviðum utan marka fjórþætta frelsisins

SAMEIGINLEGA EES-NEFNDIN HEFUR,

1. gr.

með hliðsjón af samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, eins og hann var aðlagður með bókun um breytingu á samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, er nefnist hér á eftir samningurinn, einkum 86. og 98. gr.,

Eftirfarandi undirliður bætist við í c-lið gr. 4.2 í bókun 31 við samninginn:

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

„- **32000 D 1031:** Ákvörðun Evrópuþingsins og ráðsins nr. 1031/2000/EB frá 13. apríl 2000 um að koma á fót aðgerðaáætlun bandalagsins á sviði æskulýðsmála (Stjtið. EB L 117, 18.5.2000, bls. 1).“

- 1) Bókun 31 við samninginn var breytt með ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 45/2000 frá 19. maí 2000⁽¹⁾.
- 2) Rétt er að útvíkka samstarf samningsaðilanna þannig að það nái til aðgerðaáætlunar bandalagsins á sviði æskulýðsmála (ákvörðun Evrópuþingsins og ráðsins nr. 1031/2000/EB⁽²⁾).
- 3) Því ber að breyta bókun 31 við samninginn til þess að þetta útvíkkaða samstarf geti hafist frá 1. janúar 2000.

2. gr.

Ákvörðun þessi öðlast gildi þann 3. ágúst 2000, að því tilskildu að allar tilkynningar samkvæmt 1. mgr. 103. gr. samningsins hafi verið sendar sameiginlegu EES-nefndinni(*).

Hún gildir frá 1. janúar 2000.

3. gr.

Ákvörðun þessi skal birt í EES-deild og EES-viðbæti við *Stjórnartíðindi Evrópubandalaganna*.

ÁKVEDIÐ EFTIRFARANDI:

Gjört í Brussel 2. ágúst 2000.

Fyrir hönd sameiginlegu EES-nefndarinnar

G. S. Gunnarsson

formaður

⁽¹⁾ Stjtið. EB L 174, 13.7.2000, bls. 57 og EES-viðbætur við Stjtið. EB nr. 32, 13.7.2000, bls. 6.

^(*) Engin stjórnsýsluleg skilyrði tilgreind.

⁽²⁾ Stjtið. EB L 117, 18.5.2000, bls. 1.

EB-STOFNANIR

FRAMKVÆMDASTJÓRNIN

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja **2000/EES/44/07**
(Mál nr. COMP/M.2111 – Alcoa Inc./British Aluminium Ltd)

1. Framkvæmdastjórninni barst 25. september 2000 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽¹⁾, eins og henni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97⁽²⁾, þar sem bandaríska fyrirtækið Alcoa Inc. (Alcoa) öðlast, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar, full yfirráð yfir breska fyrirtækinu British Aluminium Ltd. (British Aluminium), sem er undir stjórn fyrirtækisins Luxfer Holdings plc., með kaupum á hlutabréfum.
2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Alcoa: alhliða álframleiðandi með starfsemi um allan heim,
 - British Aluminium: framleiðsla og dreifing á fullunnum og hálfunnum álvörum (til notkunar í viðskiptum og flugiðnaði).
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EBE) nr. 4064/89. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn.
4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum, sem eiga hagsmuna að gæta, kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB C 278, 30.9.2000. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. COMP/M.2111 – Alcoa Inc./British Aluminium Ltd, á eftirfarandi heimilisfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate B – Merger Task Force
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70
B-1000 Bruxelles/Brussel.

(¹) Stjtið. EB L 395, 30.12.1989, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 257, 21.9.1990, bls. 13.

(²) Stjtið. EB L 180, 9.7.1997, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 40, 13.2.1998, bls. 17.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(Mál nr. COMP/M.2155 – France Télécom/Schmid/Mobilcom)**

2000/EES/44/08

Mál sem hugsanlega verður tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 22. september 2000 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽¹⁾, eins og henni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97⁽²⁾, þar sem franska fyrirtækið France Télécom S.A. öðlast, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar, sameiginleg yfirráð ásamt Gerhard Schmid yfir fyrirtækinu Mobilcom AG, með hlutabréfakaupum.
2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - France Télécom: almenn fastasambandsþjónusta, fjarskiptaþjónusta, leigulínu- og gagnþjónusta, sala og leiga á fjarskiptabúnaði, kapalsjónvarp- og sjónvarpsþjónusta, sem og upplýsingaþjónusta,
 - Gerhard Schmid: stofnandi og aðalhluthafi í Mobilcom,
 - Mobilcom: farsíma- (GSM) og fastasambandsþjónusta, sem og Internetþjónusta.
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EBE) nr. 4064/89. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn. Með hliðsjón af tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar, um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinnar samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽³⁾, er rétt að benda á að til greina kemur að taka þetta mál til meðferðar samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í henni.
4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum, sem eiga hagsmuna að gæta, kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB C 280, 3.10.2000. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. COMP/M.2155 – France Télécom/Schmid/Mobilcom, á eftirfarandi heimilisfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate B – Merger Task Force
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70
B-1000 Bruxelles/Brussel.

⁽¹⁾ Stjtið. EB L 395, 30.12.1989, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 257, 21.9.1990, bls. 13.

⁽²⁾ Stjtið. EB L 180, 9.7.1997, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 40, 13.2.1998, bls. 17.

⁽³⁾ Stjtið. EB C 217, 29.7.2000, bls. 32.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(Mál nr. COMP/M.2157 – Skanska AB/Kværner
Construction Group Ltd.)**

2000/EES/44/09

Mál sem hugsanlega verður tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 26. september 2000 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽¹⁾, eins og henni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97⁽²⁾, þar sem sænska fyrirtækið Skanska AB öðlast, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrirnefndrar reglugerðar, yfirráð yfir hluta af breska fyrirtækinu Kværner Construction Group Ltd, með hlutabréfakaupum.
2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Skanska A.B.: byggingarstarfsemi,
 - Kværner Construction Group Ltd: byggingarstarfsemi.
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EBE) nr. 4064/89. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn. Með hliðsjón af tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar, um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽³⁾, er rétt að benda á að til greina kemur að taka þetta mál til meðferðar samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í henni.
4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum, sem eiga hagsmuna að gæta, kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB C 280, 3.10.2000. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. COMP/M.2157 – Skanska AB/Kværner Construction Group Ltd., á eftirfarandi heimilisfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate B – Merger Task Force
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70
B-1000 Bruxelles/Brussel.

⁽¹⁾ Stjtið. EB L 395, 30.12.1989, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 257, 21.9.1990, bls. 13.

⁽²⁾ Stjtið. EB L 180, 9.7.1997, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 40, 13.2.1998, bls. 17.

⁽³⁾ Stjtið. EB C 217, 29.7.2000, bls. 32.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(Mál nr. COMP/M.2173 – Ergo/BBV Italia SpA)****2000/EES/44/10****Mál sem hugsanlega verður tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 22. september 2000 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽¹⁾, eins og henni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97⁽²⁾, þar sem þýska fyrirtækið Ergo Versicherungsgruppe AG sem tilheyrir samstæðunni Münchener Rückversicherungsgesellschaft AG, öðlast, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar, yfirráð ítalska fyrirtækisins BBV Italia SpA, með hlutabréfakaupum.
2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Ergo: eignarhaldsfyrirtæki fyrir váttryggingarfyrirtæki, váttryggingarumboð og fyrirtæki á sviði fjárfestingarstjórnunar og fjármálaþjónustu,
 - BBV Italia: eignarhaldsfyrirtæki fyrir váttryggingarfyrirtæki, váttryggingarumboð og fyrirtæki á sviði fjárfestingarstjórnunar og fjármálaþjónustu.
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EBE) nr. 4064/89. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn. Með hliðsjón af tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar, um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽³⁾, er rétt að benda á að til greina kemur að taka þetta mál til meðferðar samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í henni.
4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum, sem eiga hagsmuna að gæta, kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB C 278, 30.9.2000. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. COMP/M.2173 – Ergo/BBV Italia S.p.A á eftirfarandi heimilisfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate B – Merger Task Force
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70
B-1000 Bruxelles/Brussel.

(¹) Stjtið. EB L 395, 30.12.1989, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 257, 21.9.1990, bls. 13.

(²) Stjtið. EB L 180, 9.7.1997, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 40, 13.2.1998, bls. 17.

(³) Stjtið. EB C 217, 29.7.2000, bls. 32.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(Mál nr. COMP/M.2041 – United Airlines/US Airlines)**

2000/EES/44/11

1. Framkvæmdastjórninni barst 22. september 2000 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽¹⁾, eins og henni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97⁽²⁾, þar sem fyrirtækið UAL Corporation (UAL, Bandaríkjunum), öðlast, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar, yfirráð yfir öllu fyrirtækinu US Airways Group Inc. (US Airways, Bandaríkjunum).
2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - UAL: eignarhaldsfélag sem starfar einkum á sviði loftflutninga fyrir meðalgöngu dótturfyrirtækisins United Airlines,
 - US Airways: loftflutningar.
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EBE) nr. 4064/89. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn.
4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum, sem eiga hagsmuna að gæta, kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB C 277, 29.9.2000. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. COMP/M.2041 – United Airlines/US Airlines, á eftirfarandi heimilisfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate B – Merger Task Force
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70
B-1000 Bruxelles/Brussel.

⁽¹⁾ Stjtið. EB L 395, 30.12.1989, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 257, 21.9.1990, bls. 13.

⁽²⁾ Stjtið. EB L 180, 9.7.1997, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 40, 13.2.1998, bls. 17.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(Mál nr. COMP/M.2161 – Ahold/Superdiplo)****2000/EES/44/12**

1. Framkvæmdastjórninni barst 20. september 2000 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽¹⁾, eins og henni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97⁽²⁾, þar sem fyrirtækið Koninklijke Ahold NV (Ahold), Hollandi, öðlast, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar, full yfirráð yfir fyrirtækinu Superdiplo, SA (Superdiplo), Spáni, með opinberu kauptilboði.
2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Ahold: einkum á sviði matvælasmasölu,
 - Superdiplo: einkum á sviði matvælasmasölu.
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EBE) nr. 4064/89. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn.
4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum, sem eiga hagsmuna að gæta, kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB C 277, 29.9.2000. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. COMP/M.2161 – Ahold/Superdiplo, á eftirfarandi heimilisfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate B – Merger Task Force
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70
B-1000 Bruxelles/Brussel.

**Engin andstaða gegn tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(Mál nr. COMP/M.2122 – BAT/Cap Gemini/Ciberion)****2000/EES/44/13**

Framkvæmdastjórnin ákvað 11.9.2000 að mótmæla ekki framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa því yfir að hún samrýmdist hinum sameiginlega markaði. Þessi ákvörðun byggist á b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu fánleg á ensku og verður birt eftir að viðskiptaleyndarmál, sem kunna að koma þar fram, hafa verið felld brott. Ákvörðunin er fánleg:

- í pappírsgútgáfu á söluskrifstofum opinberrar útgáfustarfsemi Evrópubandalaganna,
- í tölvutæku formi í „CEN“-útgáfu af CELEX- gagnagrunninum, undir skjalanúmeri 300M2122. CELEX er tölvuvætt skjalakerfi sem hefur að geyma réttarreglur Evrópubandalagsins. Unnt er að fá frekari upplýsingar um áskrift hjá:

EUR-OP,
Information, Marketing and Public Relations (OP/4B)
2, rue Mercier
L-2925 Luxembourg
sími: +352 2929 42455, bréfasími: +352 2929 42763

(¹) Stjtið. EB L 395, 30.12.1989, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 257, 21.9.1990, bls. 13.

(²) Stjtið. EB L 180, 9.7.1997, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 40, 13.2.1998, bls. 17.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(Mál nr. COMP/M.2048 – Alcatel/TMM/JV)****2000/EES/44/14**

1. Framkvæmdastjórninni barst 26. september 2000 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽¹⁾, eins og henni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97⁽²⁾, þar sem frönsku fyrirtækin Alcatel og Thomson Multimedia S.A. (TMM), sem er undir stjórn fyrirtækisins Thomson S.A., sem aftur er undir yfirráðum franska ríkisins, öðlast, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar, sameiginleg yfirráð yfir nýstofnuðu eignarhaldsfyrirtæki með kaupum á hlutabréfum í þessu fyrirtæki sem myndar fyrirtæki um sameiginlegt verkefni.
2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Alcatel: framleiðsla og sala á fjarskipta-/Internetgrunnvirkjabúnaði,
 - TMM: framleiðsla og sala á almennum rafeindatækjum, útvegum á nýrri fjölmiðlaþjónustu, sem og einkaleyfi og leyfisveiting,
 - sameiginlega fyrirtækið: sala á kerfum eða undirkerfum fyrir gagnverkandi myndbandsnetkerfi.
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EBE) nr. 4064/89. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn.
4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum, sem eiga hagsmuna að gæta, kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB C 281, 4.10.2000. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. COMP/M.2048 – Alcatel/TMM/JV, á eftirfarandi heimilisfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate B – Merger Task Force
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70
B-1000 Bruxelles/Brussel.

(¹) Stjtið. EB L 395, 30.12.1989, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 257, 21.9.1990, bls. 13.

(²) Stjtið. EB L 180, 9.7.1997, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 40, 13.2.1998, bls. 17.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(Mál nr. COMP/M.2102 – Magneti Marelli/Magneti
Marelli Automotive Lighting Business JV)**

2000/EES/44/15

1. Framkvæmdastjórninni barst 25. september 2000 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽¹⁾, eins og henni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97⁽²⁾, þar sem ítalska fyrirtækið Magneti Marelli S.p.a. (MM) öðlast, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar, yfirráð yfir öllu fyrirtækinu MM Automotive Lighting Holding S.p.a. (ALH), sem er sameiginlegt fyrirtæki stofnað af MM og Robert Bosch GmbH (Bosch).
2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - MM: framleiðsla og markaðssetning á sjálfvirkum búnaði,
 - ALH: framleiðsla og sala á sjálfvirkum ljósabúnaði.
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EBE) nr. 4064/89. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn.
4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum, sem eiga hagsmuna að gæta, kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB C 283, 6.10.2000. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. COMP/M.2102 – Magneti Marelli/Magneti Marelli Automotive Lighting Business JV, á eftirfarandi heimilisfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate B – Merger Task Force
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70
B-1000 Bruxelles/Brussel.

⁽¹⁾ Stjtið. EB L 395, 30.12.1989, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 257, 21.9.1990, bls. 13.

⁽²⁾ Stjtið. EB L 180, 9.7.1997, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 40, 13.2.1998, bls. 17.

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja **2000/EES/44/16**
(Mál nr. COMP/M.2145 – Apollo Group/Shell Resin Business)

Mál sem hugsanlega verður tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 27. september 2000 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽¹⁾, eins og henni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97⁽²⁾, þar sem fyrirtækið Apollo Group (Apollo), Bandaríkjunum, öðlast, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar, yfirráð yfir öllum resinviðskiptum fyrirtækisins Royal Dutch/Shell-samstæðan (Royal Dutch/Shell), Hollandi, með kaupum á hlutum.
2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Apollo: flutningsþjónusta á landi (farmflutningar), fasteignamiðlun, váttryggingar, veðlán, smásala á bensíni, matsölustofur, eignarhald í íbúðar- og verslunarhúsnæði í Bandaríkjunum og Evrópu,
 - Royal Dutch/Shell: vinnsla, framleiðsla og sala á olíu og jarðgasi um allan heim, framleiðsla og sala á kemískum efnum og kolum.
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EBE) nr. 4064/89. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn. Með hliðsjón af tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar, um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽³⁾, er rétt að benda á að til greina kemur að taka þetta mál til meðferðar samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í henni.
4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum, sem eiga hagsmuna að gæta, kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB C 282, 5.10.2000. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. COMP/M.2145 – Apollo Group/Shell Resin Business, á eftirfarandi heimilisfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate B – Merger Task Force
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70
B-1000 Bruxelles/Brussel.

⁽¹⁾ Stjtið. EB L 395, 30.12.1989, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 257, 21.9.1990, bls. 13.

⁽²⁾ Stjtið. EB L 180, 9.7.1997, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 40, 13.2.1998, bls. 17.

⁽³⁾ Stjtið. EB C 217, 29.7.2000, bls. 32.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(Mál nr. COMP/M.2181-RWE/Thames Water)****2000/EES/44/17****Mál sem hugsanlega verður tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 28. september 2000 tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽¹⁾, eins og henni var síðast breytt með reglugerð (EB) nr. 1310/97⁽²⁾, þar sem fyrirtækið RWE Aktiengesellschaft, öðlast, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar, yfirráð yfir öllu fyrirtækinu Thames Water plc með yfirtökubóði sem var auglýst 25.9.2000.
2. Viðskiptastarfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - RWE Aktiengesellschaft: orka, námustarfsemi og hráefni, þjónusta á sviði umhverfismála, olía og kemisk efni, iðnaðarkerfi og byggingar,
 - Thames Water: vatnsveita og förgun á skólpi.
3. Að undangenginni forkönnun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin sem tilkynnt hefur verið geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EBE) nr. 4064/89. Þó er lokaákvörðun hvað þetta atriði varðar frestað um sinn. Með hliðsjón af tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar, um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EBE) nr. 4064/89⁽³⁾, er rétt að benda á að til greina kemur að taka þetta mál til meðferðar samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í henni.
4. Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum, sem eiga hagsmuna að gæta, kost á að koma hugsanlegum athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða aðgerð á framfæri við sig.

Athugasemdir verða að hafa borist framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB C 283, 6.10.2000. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 eða 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. COMP/M.2181 RWE/Thames Water, á eftirfarandi heimilisfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate B – Merger Task Force
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70
B-1000 Bruxelles/Brussel.

**Upphaf málsmeðferðar
(Mál nr. COMP/M.2097 – SCA /Metsä Tissue)****2000/EES/44/18**

Framkvæmdastjórnin ákvað 26.9.2000 að hefja málsmeðferð í fyrrnefndu máli eftir að hafa komist að niðurstöðu um að verulegur vafi leikur á að tilkynnt samfylking samrýmist hinum sameiginlega markaði. Upphaf málsmeðferðar leiðir til frekari rannsóknar á tilkynntri samfylkingu. Ákvörðunin byggist á c-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 4046/89.

Framkvæmdastjórnin gefur þriðju aðilum sem eiga hagsmuna að gæta kost á að koma athugasemdum sínum varðandi fyrirhugaða samfylkingu á framfæri við sig.

(¹) Stjtið. EB L 395, 30.12.1989, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 257, 21.9.1990, bls. 13.

(²) Stjtið. EB L 180, 9.7.1997, bls. 1, leiðrétt með Stjtið. EB L 40, 13.2.1998, bls. 17.

(³) Stjtið. EB C 217, 29.7.2000, bls. 32.

Til að hægt sé að taka mið af athugasemdunum við málsmeðferðina verða þær að hafa borist framkvæmdastjórninni eigi síðar en 15 dögum eftir þessa birtingu í Stjtið. EB C 283 frá 6.10.2000. Athugasemdirnar má senda til framkvæmdastjórnarinnar um bréfasíma (nr. +32 2 296 43 01 - 296 72 44) eða í pósti, með tilvísun til máls nr. COMP/M.2097 – SCA /Metsä Tissue, á eftirfarandi heimilisfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate B – Merger Task Force
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70
B-1000 Bruxelles/Brussel.

Ríkisaðstoð
Mál nr. C 46/2000
Breska konungsríkið

2000/EES/44/19

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð samkvæmt 2. mgr. 88. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar í þágu fyrirtækisins Viridian Growth Fund. Sjá nánar í Stjtið. EB C 266 frá 16.9.2000.

Framkvæmdastjórnin veitir hér með aðildarríkjum EES og öðrum hagsmunaaðilum frest til að koma athugasemdum sínum varðandi þessar ráðstafanir á framfæri, innan eins mánaðar frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB, við:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate G
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B-1049 Brussel

Bréfasími: (+32 2) 296 98 15

Athugasemdunum verður komið á framfæri við Breska konungsríkið. Heimilt er að fara skriflega fram á að farið verði með heiti þess hagsmunaaðila sem leggur fram athugasemdir sem trúnaðarmál, enda sé beiðnin rökstudd.

Ríkisaðstoð
Mál nr. C 36/2000
Þýskaland

2000/EES/44/20

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð samkvæmt 2. mgr. 88. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar í þágu fyrirtækisins Graf von Henneberg, Porzellan GmbH. Sjá nánar í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000.

Framkvæmdastjórnin veitir hér með aðildarríkjum EES og öðrum hagsmunaaðilum frest til að koma athugasemdum sínum varðandi þessar ráðstafanir á framfæri, innan eins mánaðar frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB, við:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate H
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B-1049 Brussel

Bréfasími: (+32 2) 299 27 58

Athugasemdunum verður komið á framfæri við Þýskaland. Heimilt er að fara skriflega fram á að farið verði með heiti þess hagsmunaaðila sem leggur fram athugasemdir sem trúnaðarmál, enda sé beiðnin rökstudd.

Ríkisaðstoð
Mál nr. C 28/2000
Þýskaland

2000/EES/44/21

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð samkvæmt 2. mgr. 88. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar í þágu fyrirtækisins Hirschfelder Leinen und Textil GmbH (Hiltex). Sjá nánar í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000.

Framkvæmdastjórnin veitir hér með aðildarríkjum EES og öðrum hagsmunaaðilum frest til að koma athugasemdum sínum varðandi þessar ráðstafanir á framfæri, innan eins mánaðar frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB, við:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate H
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B-1049 Brussel

Bréfasími: (+32 2) 299 27 58

Athugasemdunum verður komið á framfæri við Þýskaland. Heimilt er að fara skriflega fram á að farið verði með heiti þess hagsmunaaðila sem leggur fram athugasemdir sem trúnaðarmál, enda sé beiðnin rökstudd.

Ríkisaðstoð
Mál nr. C 4/2000
Holland

2000/EES/44/22

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð samkvæmt 2. mgr. 88. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar í tengslum við vinnslu á húsdýraáburði. Sjá nánar í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000.

Framkvæmdastjórnin veitir hér með aðildarríkjum EES og öðrum hagsmunaaðilum frest til að koma athugasemdum sínum varðandi þessar ráðstafanir á framfæri, innan eins mánaðar frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB, við:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate H2
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B-1049 Brussel

Bréfasími: (+32 2) 299 27 58

Athugasemdunum verður komið á framfæri við Holland. Heimilt er að fara skriflega fram á að farið verði með heiti þess hagsmunaaðila sem leggur fram athugasemdir sem trúnaðarmál, enda sé beiðnin rökstudd.

Ríkisaðstoð
Mál nr. C 64/98
Ítalía

2000/EES/44/23

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð samkvæmt 2. mgr. 88. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar í þágu fyrirtækisins Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato. Sjá nánar í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000.

Framkvæmdastjórnin veitir hér með aðildarríkjum EES og öðrum hagsmunaaðilum frest til að koma athugasemdum sínum varðandi þessar ráðstafanir á framfæri, innan eins mánaðar frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB, við:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate for State Aid II
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B-1049 Brussel

Bréfasími: (+32 2) 296 95 80

Athugasemdunum verður komið á framfæri við Ítalíu. Heimilt er að fara skriflega fram á að farið verði með heiti þess hagsmunaaðila sem leggur fram athugasemdir sem trúnaðarmál, enda sé beiðnin rökstudd.

Ríkisaðstoð
Mál nr. C 23/2000
Finnland

2000/EES/44/24

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð samkvæmt 2. mgr. 88. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar í þágu fyrirtækisins Ojala-Yhtymä OY. Sjá nánar í Stjtið. EB C 278 frá 30.9.2000.

Framkvæmdastjórnin veitir hér með aðildarríkjum EES og öðrum hagsmunaaðilum frest til að koma athugasemdum sínum varðandi þessar ráðstafanir á framfæri, innan eins mánaðar frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB, við:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate State Aid II
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B-1049 Brussel

Bréfasími: (+32 2) 296 98 16

Athugasemdunum verður komið á framfæri við Finnland. Heimilt er að fara skriflega fram á að farið verði með heiti þess hagsmunaaðila sem leggur fram athugasemdir sem trúnaðarmál, enda sé beiðnin rökstudd.

Ríkisaðstoð
Mál nr. C 38/2000
Þýskaland

2000/EES/44/25

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð samkvæmt 2. mgr. 88. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar í þágu fyrirtækisins Ilka Mafa Kältetechnik GmbH. Sjá nánar í Stjtið. EB C 278 frá 30.9.2000.

Framkvæmdastjórnin veitir hér með aðildarríkjum EES og öðrum hagsmunaaðilum frest til að koma athugasemdum sínum varðandi þessar ráðstafanir á framfæri, innan eins mánaðar frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. EB, við:

European Commission
Directorate-General for Competition
Directorate H-1
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B-1049 Brussel

Bréfasími(+32 2) 296 95 79

Athugasemdunum verður komið á framfæri við Þýskaland. Heimilt er að fara skriflega fram á að farið verði með heiti þess hagsmunaaðila sem leggur fram athugasemdir sem trúnaðarmál, enda sé beiðnin rökstudd.

Tilkynningar frá framkvæmdastjórninni

2000/EES/44/26

**Tilkynning framkvæmdastjórnarinnar um framlengingu á gildistíma rammareglna
bandalagsins um ríkisaðstoð til bílaiðnaðarins**

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að framlengja gildistíma rammareglna bandalagsins um ríkisaðstoð til bílaiðnaðarins til 31. desember 2000 (sjá nánar í Stjtið. EB C 258, 9.9.2000).

Breytingar á leiðbeiningunum um innlenda byggðastyrki

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að endurnýja liði 3.10.4, 4.15, 4.16 og 4.17 í leiðbeiningunum um innlenda byggðastyrki (sjá nánar í Stjtið. EB C 258, 9.9.2000).

**Tilkynning framkvæmdastjórnarinnar um aðgerðaáætlun framkvæmdastjórnarinnar á sviði
menntunar - Sókratesaráætlunin**

Framkvæmdastjórnin hefur birt tilkynningu þar sem auglýst er eftir umsóknum fyrir 2001 (skilafrestur fyrir ákveðnar aðgerðir 1. nóvember 2000) í tengslum við aðgerðaáætlun framkvæmdastjórnarinnar á sviði menntunar - Sókratesaráætlunin (sjá nánar í Stjtið. EB C 275, 27.9.2000).

**Heimild fyrir ríkisaðstoð samkvæmt 87. og 88. gr.
EB-sáttmálans****2000/EES/44/27****Mál sem framkvæmdastjórnin andmælir ekki**

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt hollensku aðstoðaráætlunina „Svæðisbundin fjárfestingarverkefni 2000 (IPR 2000-2006)“, ríkisaðstoð nr. N 549/99 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt hollensku aðstoðaráætlunina „Fjárfestingarþóknarir Norður-Holland 2000 (IPR 2000)“, ríkisaðstoð nr. N 764/99 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska aðstoð í tengslum við tímabundna stöðvun á útgerð nótaveiðiskipa í Andalusíu, ríkisaðstoð nr. N 63/2000 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska aðstoð vegna tilraunaverkefna á sviði fiskveiða, ríkisaðstoð nr. N 90/2000 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt portúgalska áætlun um aðstoð í tengslum við samþættar áætlanir fyrir svæðisbundinn ferðaiðnað (PITER), ríkisaðstoð nr. N 124/2000 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt reglur Breska konungsríkisins um byggðastyrki fyrir tímabilið 2000-2006, ríkisaðstoð nr. N 265/2000 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt þýska áætlun um aðstoð í fylkinu Thüringen í tengslum við atvinnusköpun í þágu bágstaddra hópa á vinnumarkaðinum, ríkisaðstoð nr. N 35/2000 (áður N 807/99) (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska rannsókn- og þróunaraðstoð í tengslum við áætlun um járnbrautartækni, ríkisaðstoð nr. N 676/99 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt breska aðstoðaráætlun í tengslum við breytingar á sviði iðnaðar með því að auka þjálfun og ráðgjöf, ríkisaðstoð nr. N 470/99 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska aðstoð til orkugeirans í héraðinu Valencia, ríkisaðstoð nr. N 635/99 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt hollenska aðstoð til að efla nýsköpun og umhverfisvænar framleiðsluáðferðir í timburiðnaðinum, ríkisaðstoð nr. N 444/99 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt hollenska aðstoð til að efla rannsókn- og þróunarverkefni innan ramma samvinnuverkefnisins Eureka 2023 - ITEA, ríkisaðstoð nr. N 85/2000 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt þýska rannsókn- og þróunaraðstoð á sviði margmiðlunar, ríkisaðstoð nr. N 712/99 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt ítalska áætlun um aðstoð til styrktar atvinnulífi og fyrirtækjum í Trento, ríkisaðstoð nr. N 42/2000 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt þýska aðstoðaráætlun í tengslum við endurnýjanlega orku í fylkinu, Rheinland-Pfalz, ríkisaðstoð nr. N 759/99 (sjá nánari útlistun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska byggðaaðstoð til að stuðla að auknum fjárfestingum og atvinnu í héraðinu Murcia, ríkisaðstoð nr. N 722/99 (sjá nánari útlitun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska byggðaaðstoð til að stuðla að aukinni utanaðkomandi ráðgjafarþjónustu í þágu lítilla og meðalstórra fyrirtæki í héraðinu Murcia, ríkisaðstoð nr. N 726/99 (sjá nánari útlitun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska byggðaaðstoð til að efla rannsókn- og þróunarstarfsemi í héraðinu Murcia, ríkisaðstoð nr. N 727/99 (sjá nánari útlitun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska byggðaaðstoð til að stuðla að aukinni utanaðkomandi ráðgjafarþjónustu, þjálfun og atvinnu í þágu lítilla og meðalstórra fyrirtæki í héraðinu Murcia, ríkisaðstoð nr. N 728/99 (sjá nánari útlitun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt þýska aðstoðaráætlun fyrir skipasmiðaiðnaðinn, ríkisaðstoð nr. N 110/2000 (sjá nánari útlitun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt belgíska rannsókn- og þróunaraðstoð til fyrirtækjanna Sidmar NV og ALZ NV, KSE-stál, ríkisaðstoð nr. N 139/98 (sjá nánari útlitun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska byggðaaætlun til að stuðla að aukinni símenntun í héraðinu Valencia, ríkisaðstoð nr. N 627/99 (sjá nánari útlitun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Framkvæmdastjórnin hefur samþykkt spænska byggðaaðstoð sem miðar að því að auka fjárfestingar í héraðinu Cantabria, ríkisaðstoð nr. N 223/2000 (sjá nánari útlitun í Stjtið. EB C 272 frá 23.9.2000).

Birting ákvarðana aðildarríkjanna um að veita eða afturkalla 2000/EES/44/28 rekstrarleyfi samkvæmt 4. mgr. 13. gr. reglugerðar (EBE) nr. 2407/92 um veitingu flugrekstrarleyfa til handa flugfélögum

Ákvarðanir aðildarríkjanna um að veita eða afturkalla flugrekstrarleyfi samkvæmt 4. mgr. 13. gr. reglugerðar (EBE) nr. 2407/92 um veitingu flugrekstrarleyfa til handa flugfélögum⁽¹⁾ í A-flokki (án þeirra takmarkana sem um getur í a-lið 7. mgr. 5. gr. í reglugerð nr. 2407/92) og/eða B-flokki (með þeim takmörkunum sem um getur í a-lið 7. mgr. 5. gr. í reglugerð nr. 2407/92) voru birtar í Stjtið. EB nr. C 275, 27.9.2000. Sjá nánar í fyrrnefndum Stjtið. EB).

Austurríki hefur afturkallað flugrekstrarleyfi eins flugfélags í B-flokki. Að auki hefur einn leyfishafi í B-flokki skipt um nafn.

Írland hefur veitt tveimur flugfélögum í A-flokki flugrekstrarleyfi.

Spánn hefur veitt tveimur flugfélögum í B-flokki flugrekstrarleyfi.

Þýskaland hefur veitt einu flugfélagi í B-flokki flugrekstrarleyfi og afturkallað flugrekstrarleyfi eins flugfélags í A-flokki og tveggja í B-flokki.

⁽¹⁾ Stjtið. EB L 240, 24.8.1992, bls. 1.

Reglur um upplýsingaskipti – tæknilegar reglugerðir

2000/EES/44/29

Tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 98/34/EB frá 22. júní 1998 sem setur reglur um tilhögun upplýsingaskipta vegna tæknilegra staðla og reglugerða og reglna um þjónustuskrifstofur upplýsingasamfélagsins (Stjtið. EB L 204, 21.7.1998, bls. 37 og Stjtið. EB L 217, 5.8.1998, bls. 18).

Tilkynningar um drög að innlendum tæknilegum reglugerðum sem hafa borist framkvæmdastjórninni

Tilvísun ⁽¹⁾	Titill	Lok þriggja mánaða stöðvunartímabils ⁽²⁾
2000-0526-D	Almenn hugmynd um öryggi og eldvarnir fyrir stigaganga inni í íbúðarhúsum sem eru undir mörkum fyrir háhýsi	1.12.2000
2000-0527-D	Lýsing á skilfleti Reg TP SSB RU 007 fyrir T-DAB-senda	1.12.2000
2000-0528-D	Lýsing á skilfleti Reg TP SSB RU 008 fyrir blokkvalvísu T-DAB-senda	1.12.2000
2000-0529-D	Lýsing á skilfleti Reg TP SSB RU 009 fyrir MVDS-senda til að senda stafræn sjónvarpsmerki á tíðnisviðinu 40,5 – 42,5 GHz	1.12.2000
2000-0530-UK	Reglugerðir um vogir sem ekki eru sjálfvirkar (til notkunar í viðskiptum) (Norður-Írland) 2000	1.12.2000
2000-0531-FIN	Járnbrautataknilegar reglugerðir og leiðbeiningar (RAMO), 2. hluti „Umfang järnbrauta“	1.12.2000
2000-0532-D	Fjórðu fyrirmæli um breytingu á fyrirmælum á fódurlöggjöfinni	1.12.2000
2000-0533-DK	D-tilkynningar frá siglingamálastofnuninni, kafla D VII	5.12.2000
2000-0534-DK	B-tilkynningar frá siglingamálastofnuninni, kafla B VII	5.12.2000
2000-0535-NL	Tillaga að breytingu á ákvörðun um förgun dýraskrokka og -úrgangs	8.12.2000
2000-0536-A	Fyrirmæli frá borgaryfirvöldum í Vín um tímabundna viðurkenningu á plötum úr þöndu polýstýrenagna-froðuplasti til að einangra jaðra, sökkla og hitaeinangrunarbrýr	6.12.2000
2000-0537-A	Fyrirmæli frá borgaryfirvöldum í Vín um tímabundna viðurkenningu á loftrásahreinsikerfínu avtrekksaneringssystemet „Schiedel Keranova“	6.12.2000
2000-0538-A	Fyrirmæli frá borgaryfirvöldum í Vín um tímabundna viðurkenningu á steinsteypurimlastáli „OAM-550-WR“	6.12.2000
2000-0539-I	Tillaga að lögum um reglugerðir um notkun nafna til að auðkenna Internetsvæði og Netþjónustu	7.12.2000
2000-0540-B	Drög að konunglegum úrskurði um sérstök skilyrði fyrir leyfi til að fljúga físléttum vélknúnum loftförum	7.12.2000

(¹) Ár – skráningarnúmer – upprunaaðildarríki.

(²) Á þessu tímabili er ekki heimilt að samþykka drög.

(³) Ekkert stöðvunartímabil vegna þess að framkvæmdastjórnin hefur samþykkt ástæður fyrir aðkallandi samþykki sem tilkynningarrikið bar fyrir sig.

(⁴) Ekkert stöðvunartímabil þar sem ráðstofunin varðar tækniforskrifur eða aðrar kröfur í tengslum við skatta- eða fjármálaráðstafanir samkvæmt þriðja undirliði annarrar málsgreinar 11. mgr. 1. gr. tilskipunar 98/34/EB.

(⁵) Upplýsingameðferð lokið.

Framkvæmdastjórnin veur athygli á dómi frá 30. apríl 1996 í málinu „CIA Security“ (C-194/94 – Dómasafn I, bls. 2201) þar sem dómstóllinn úrskurðaði að túlka bæri 8. og 9. gr. tilskipunar 98/34/EB (áður 83/189/EEB) á þann hátt að einstaklingar geti skirskotað til þeirra fyrir innlendum dómstóli og að dómstólnum bæri skylda til að að neita að beita innlendri tæknilegri reglugerð sem ekki hefði verið tilkynnt samkvæmt tilskipuninni.

Þessi dómur staðfestir orðsendingu framkvæmdastjórnarinnar frá 1. október 1986 (Stjtið. EB C 245, 1.10.1986, bls. 4).

Því leiðir brot á tilkynningarskyldunni til þess að viðkomandi tæknilegar reglugerðir gilda ekki og því er ekki hægt að framfylgja þeim gagnvart einstaklingum.

Nánari upplýsingar um tilkynningarnar fást hjá stjórnsýsludeildum ríkjanna sem eru taldar upp hér að aftan.

SKRÁ YFIR STJÓRNSÝSLUDEILDIR SEM ANNAST UMSÝSLU VEGNA TILSKIPUNAR 98/34/EB

BELGÍA

Institut belge de normalisation/Belgisch Instituut voor
Normalisatie
Avenue de la Brabançonne/Brabançonnellaan 29
B-1040 Brussels

M^e Hombert
Sími: (32-2) 738 01 10
Bréfasími: (32-2) 733 42 64
X400:O=GW;P=CEC;A=RTT;C=BE;DDA:RFC-
822=CIBELNOR(A)IBN.BE
Tölvupóstfang: cibelnor@ibn.be

M^e Descamps
Sími: (32 2) 206 46 89
Bréfasími: (32 2) 206 57 45
Tölvupóstfang: normtech@pophost.eunet.be

DANMÖRK

Erhvervsfremme Styrelsen
Dahlerups Pakhus
Lagelinie Allé 17
DK-2100 København Ø

Hr. Keld Dybkjær
Sími: (45) 35 46 62 85
Bréfasími: (45) 35 46 62 03
X400:C=DK;A=DK400;P=EFS;S=DYBKJAER;G=KELD
Tölvupóstfang: kd@efs.dk

ÞÝSKALAND

Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie
Referat V D 2
Villnomblerstraße 76
D-53123 Bonn

Herr Shirmer
Sími: (49 228) 615 43 98
Bréfasími: (49 228) 615 20 56
X400:C=DE;A=BUND400;P=BMW;O=BONN1;S=SHIRMER
Tölvupóstfang: Shirmer@BMW.Bund400.de

GRIKKLAND

Ministry of Development
General Secretariat of Industry
Michalacopoulou 80
GR-115 28 Athens
Sími: (30 1) 778 17 31
Bréfasími: (30 1) 779 88 90

ELOT
Acharnon 313
GR-11145 Athens

Melagrakis
Sími: (30 1) 212 03 00
Bréfasími: (30 1) 228 62 19
Tölvupóstfang: 83189@elot.gr

SPÁNN

Ministerio de Asuntos Exteriores
Secretaría de Estado de política exterior y para la Unión
Europea
Dirección General de Coordinación del Mercado Interior y
otras
Políticas Comunitarias
Subdirección general de asuntos industriales, energeticos,
transportes,
comunicaciones y medio ambiente
c/Padilla 46, Planta 2 a , Despacho 6276
E-28006 Madrid

Nieves García Pérez
Sími: (34-91) 379 83 32

María Ángeles Martínez Álvarez
Sími: (34-91) 379 84 64
Bréfasími: (34-91) 575 56 29/575 86 01/431 55 51
X400:C=ES;A=400NET;P=MAE;O=SEPEUE;S=D83-189

FRAKKLAND

Délégation interministérielle aux normes
SQUALPI
22, rue Monge
F-75005 Paris

M^e Piau
Sími: (33 1) 43 19 51 43
Bréfasími: (33 1) 43 19 50 44
Tölvupóstfang: suzanne.piau@industrie.gouv.fr
X400:C=FR;A=ATLAS;O=TEDECO;S=IDMI-SQUAL

ÍRLAND

NSAI
Glasnevin
Dublin 9
Ireland

Mr. Owen Byrne
Sími: (353 1) 807 38 66
Bréfasími: (353 1) 807 38 38
X400:C=IE;A=EIRMAIL400;P=NRN;O=NSAI;S=BYRNEO
Tölvupóstfang: byrneo@nsai.ie

ÍTALÍA

Ministero dell'Industria, del commercio e dell'artigianato
via Molise 2
I-00100 Roma

P. Cavanna
Sími: (39 06) 47 88 78 60
X400:C=IT;A=MASTER400;P=GDS;OU1=M.I.C.A-
ISPIND;
DDA:CLASSE=IPM;DDA:ID-
NODO=BF9RM001;S=PAOLO CAVANNA

E. Castiglioni
Sími: (39 06) 47 05 30 69/47 05 26 69
Bréfasími: (39 06) 47 88 77 48
Tölvupóstfang: Castiglioni@minindustria.it

LÚXEMBORG

SEE — Service de l'Énergie de l'État
34, avenue de la Porte-Neuve
BP 10 L-2010 Luxembourg

M. J.P. Hoffmann
Sími: (352) 46 97 46 1
Bréfasími: (352) 22 25 24
Tölvupóstfang: jean-paul.hoffmann@eg.etat.lu

HOLLAND

Ministerie van Financiën — Belastingdienst — Douane
Centrale Dienst voor In- en uitvoer (CDIU)
Engelse Kamp 2
Postbus 30003
9700 RD Groningen
Nederland

IJ. G. van der Heide
Sími: (31 50) 523 91 78
Bréfasími: (31 50) 523 92 19

H. Boekema
Sími: (31 50) 523 92 75
Tölvupóstfang:
X400:C=NL;A=400NET;P=CDIU;OU1=CDIU;S=NOTIF

AUSTURRÍKI

Bundesministerium für wirtschaftliche Angelegenheiten
Abt. II/1
Stubenring 1
A-1011 Wien

Frau Haslinger-Fenzl
Sími: (43 1) 711 00 55 22/711 00 54 53
Bréfasími: (43 1) 715 96 51
X400:S=HASLINGER;G=MARIA;O=BMWAG;P=BMWAG;
A=GV;C=AT
Tölvupóstfang: maria.haslinger@bmwag.at
X400:C=AT;A=GV;P=BMWAG;O=BMWAG;OU=TBT;
S=POST

PORTÚGAL

Instituto português da Qualidade
Rua C à Avenida dos Três vales
P-2825 Monte da Caparica

Cândida Pires
Sími: (351 1) 294 81 00
Bréfasími: (351 1) 294 81 32
X400:C=PT;A=MAILPAC;P=GTW-
MS;O=IPQ;OU1=IPQM;S=DIR83189

FINNLAND

Kauppa- ja teollisuusministeriö
Ministry of Trade and Industry
Aleksanterinkatu 4
PL 230
FIN-00171 Helsinki

Petri Kuurma
Sími: (358 9) 160 36 27
Bréfasími: (358 9) 160 40 22
Tölvupóstfang: petri.kuurma@ktm.vn.fi
Vefsetur: <http://www.vn.fi/ktm/index.html>
X400:C=FI;A=MAILNET;P=VN;O=KTM;S=TEKNISET;
G=MAARAYKSET

SVÍÐJÓÐ

Kommerskollegium
(National Board of Trade)
Box 6803
S-11386 Stockholm

Kerstin Carlsson
Sími: (46) 86 90 48 00
Bréfasími: (46) 86 90 48 40
Tölvupóstfang: kerstin.carlsson@kommers.se
X400:C=SE;A=400NET;O=KOMKOLL;S=NAT NOT
POINT
Vefsetur: <http://www.kommers.se>

BRESKA KONUNGSRÍKIÐ

Department of Trade and Industry
Standards and Technical Regulations Directorate 2
Bay 327
151 Buckingham Palace Road
London SW 1 W 9SS
United Kingdom

Mrs. Brenda O'Grady
Sími: (44) 17 12 15 14 88
Bréfasími: (44) 17 12 15 15 29
X400:S=TI, G=83189, O=DTI, OU1=TIDV, P=HMG DTI,
A=Gold 400,
C=GB
Tölvupóstfang: uk98-34@gtnet.gov.uk
Vefsetur: <http://www.dti.gov.uk/strd>

EFTA–ESA**Etirlitsstofnun EFTA (DRAFTTECHREGESA)**

X400:O=gw;P=iihe;A=rtt;C=be;DDA:RFC-
822=Solveig.Georgsdottir
@surv.efta.be
C=BE;A=BT;P=EFTA;O=SURV;S=DRAFTTECHREGESA
Tölvupóstfang: Solveig.Georgsdottir@surv.efta.be

DÓMSTÓLLINN**Upplýsingar frá dómstól Evrópubandalaganna⁽¹⁾****2000/EES/44/30**

Dómur dómstólsins frá 23. maí 2000 í máli C-209/98 (beiðni um forúrskurð frá Østre Landsret): Entreprenørforeningens Affalds/Miljøsektion (FFAD) gegn Københavns Kommune (90. gr. EB-sáttmálans (nú 86. gr.) í ljósi 34. gr. (nú eftir breytingu 29. gr.) og 86. gr. EB-sáttmálans (nú 82. gr.) – tilskipun 75/442/EBE – reglugerð (EBE) nr. 259/93 – sérstök réttindi eða einkaréttur á að hirða byggingarúrgang – umhverfisvernd).

Dómur dómstólsins frá 23. maí 2000 í máli C-58/99: Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Ítalíu (einkavæðing á fyrirtækjum – veiting sérstakra heimilda).

Dómur dómstólsins (fjórða deild) frá 25. maí 2000 í máli C-82/98 P, Max Kögler gegn dómstól Evrópubandalaganna og ráði Evrópusambandsins (áfrýjun – starfsmannamál – vægi eftirlauna).

Dómur dómstólsins (fimmta deild) frá 25. maí 2000 í máli C-307/98: Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn konungsríkinu Belgíu (vanræksla aðildarríkis á að standa við skuldbindingar sínar – tilskipun 76/160/EBE – gæði baðvatns).

Dómur dómstólsins (önnur deild) frá 25. maí 2000 í máli C-359/98 P: Ca' Pasta Srl gegn framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna (áfrýjun – reglugerð (EBE) nr. 4028/86 – fjárhagsaðstoð bandalagsins – málmeðferð til að hætta styrkveitingu – tímabundin stöðvun á greiðslu styrks sem var upphaflega veittur – tilefni til málsóknar).

Dómur dómstólsins (fimmta deild) frá 25. maí 2000 í máli C-424/98: Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Ítalíu (vanræksla aðildarríkis á að standa við skuldbindingar sínar – búseturéttur – tilskipun 90/364/EBE, 90/365/EBE og 93/96/EBE – skilyrði að því er varðar fjármagn).

Dómur dómstólsins frá 6. júní 2000 í máli C-35/98 (beiðni um forúrskurð frá Hoge Raad der Nederlanden): Staatssecretaris van Financiën gegn B.G.M. Verkooijen (óheftir fjármagnsflutningar – bein skattlagning á arð af hlutabréfum – undanþága – takmörkun sem miðast við hlutabréf í fyrirtækjum sem hafa aðsetur á yfirráðasvæði landsins).

Dómur dómstólsins frá 6. júní 2000 í máli C-281/98 (beiðni um forúrskurð frá Pretore di Bolzano): Roman Angonese gegn Cassa di Risparmio di Bolzano SpA (frjáls för manna – aðgangur að störfum – vottorð um tvítyngi gefið út af staðaryfirvöldum – 48. gr. EB-sáttmálans (nú eftir breytingu 39. gr.) – reglugerð ráðsins (EBE) nr. 1612/68).

Mál C-204/00 P: Áfrýjað var þann 24. maí 2000 af Aalborg Portland A/S dómi uppkveðnum þann 15. mars 2000 af dómstól Evrópubandalaganna á fyrsta dómstigi (fjórða deild með auknum fjölda dómara) í sameinuðum málum T-25/95, T-26/95, T-30/95, T-31/95, T-32/95, T-34/95, T-35/95, T-36/95, T-37/95, T-38/95, T-39/95, T-42/95, T-43/95, T-44/95, T-45/95, T-46/95, T-48/95, T-50/95, T-51/95, T-52/95, T-53/95, T-54/95, T-55/95, T-56/95, T-57/95, T-58/95, T-59/95, T-60/95, T-61/95, T-62/95, T-63/95, T-64/95, T-65/95, T-68/95, T-69/95, T-70/95, T-71/95, T-87/95, T-88/95, T-103/95 og T-104/95 milli Cimenteries CBR SA o.fl. og framkvæmdastjórnar Evrópubandalaganna.

Mál C-205/00 P: Áfrýjað var þann 24. maí 2000 af Irish Sement Ltd dómi uppkveðnum þann 15. mars 2000 af dómstól Evrópubandalaganna á fyrsta dómstigi (fjórða deild með auknum fjölda dómara) í sameinuðum málum T-25/95, T-26/95, T-30/95, T-31/95, T-32/95, T-34/95, T-35/95, T-36/95, T-37/95, T-38/95, T-39/95, T-42/95, T-43/95, T-44/95, T-45/95, T-46/95, T-48/95, T-50/95, T-51/95, T-52/95, T-53/95, T-54/95, T-55/95, T-56/95, T-57/95, T-58/95, T-59/95, T-60/95, T-61/95, T-62/95, T-63/95, T-64/95, T-65/95, T-68/95, T-69/95, T-70/95, T-71/95, T-87/95, T-88/95, T-103/95 og T-104/95 milli Cimenteries CBR SA o.fl. og framkvæmdastjórnar Evrópubandalaganna.

(¹) Sjá Stjtið. EB C 247, 26.8.2000.

Mál C-211/00 P: Áfrýjað var þann 26. maí 2000 af Ciments Français S.A. dómi uppkveðnum þann 15. mars 2000 af dómstól Evrópubandalaganna á fyrsta dómstigi (fjórða deild með auknum fjölda dómara) í máli T-39/95 milli Ciments Français S.A. og framkvæmdastjórnar Evrópubandalaganna.

Mál C-213/00 P: Áfrýjað var þann 30. maí 2000 af Italcementi SpA dómi uppkveðnum þann 15. mars 2000 af dómstól Evrópubandalaganna á fyrsta dómstigi (fjórða deild með auknum fjölda dómara) í sameinuðum málum T-25/95, T-26/95, T-30/95, T-31/95, T-32/95, T-34/95, T-35/95, T-36/95, T-37/95, T-38/95, T-39/95, T-42/95, T-43/95, T-44/95, T-45/95, T-46/95, T-48/95, T-50/95, T-51/95, T-52/95, T-53/95, T-54/95, T-55/95, T-56/95, T-57/95, T-58/95, T-59/95, T-60/95, T-61/95, T-62/95, T-63/95, T-64/95, T-65/95, T-68/95, T-69/95, T-70/95, T-71/95, T-87/95, T-88/95, T-103/95 og T-104/95 milli Cimentieries CBR SA o.fl. og framkvæmdastjórnar Evrópubandalaganna.

Mál C-217/00 P: Áfrýjað var þann 31. maí 2000 af Buzzi Unicem SpA (Unicem) dómi uppkveðnum þann 15. mars 2000 af dómstól Evrópubandalaganna á fyrsta dómstigi (fjórða deild með auknum fjölda dómara) í sameinuðum málum T-25/95, T-26/95, T-30/95, T-31/95, T-32/95, T-34/95, T-35/95, T-36/95, T-37/95, T-38/95, T-39/95, T-42/95, T-43/95, T-44/95, T-45/95, T-46/95, T-48/95, T-50/95, T-51/95, T-52/95, T-53/95, T-54/95, T-55/95, T-56/95, T-57/95, T-58/95, T-59/95, T-60/95, T-61/95, T-62/95, T-63/95, T-64/95, T-65/95, T-68/95, T-69/95, T-70/95, T-71/95, T-87/95, T-88/95, T-103/95 og T-104/95 milli Cimentieries CBR SA o.fl. og framkvæmdastjórnar Evrópubandalaganna.

Mál C-219/00 P: Áfrýjað var þann 31. maí 2000 af Cementir – Cementerie del Tirreno SpA dómi uppkveðnum þann 15. mars 2000 af dómstól Evrópubandalaganna á fyrsta dómstigi í sameinuðum málum T-25/95, T-36/95, T-30/32/95, T-34-39/95, T-42-46/95, T-48/95, T-50-65, T-68-71/95, T-87-88/95 og T-103-104/95 milli Cimentieries CBR o.fl. og framkvæmdastjórnar Evrópubandalaganna.

Mál C-169/00: Mál höfðað 8. maí 2000 af framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Finnlandi.

Mál C-170/00: Mál höfðað 9. maí 2000 af lýðveldinu Finnlandi gegn framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna.

Mál C-185/00: Mál höfðað 17. maí 2000 af framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Finnlandi.

Mál C-188/00: Beiðni um forrskurð frá Verwaltungsgericht Karlsruhe samkvæmt fyriræmum þess dómstóls frá 22. mars 2000 í málinu Bülen Kurz né Yüce gegn Land Baden-Württemberg.

Mál C-224/00: Mál höfðað 31. maí 2000 af framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Ítalíu.

Mál C-229/00: Mál höfðað 8. júní 2000 af framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Finnlandi.

Mál C-231/00: Beiðni um forrskurð frá Tribunale Amministrativo Regionale per il Lazio samkvæmt fyriræmum þess dómstóls frá 6. apríl, 17. og 26. maí 2000 í málinu Cooperativa Lattepiu a.r.l. gegn Azienda di Stato per gli interventi nel mercato agricolo A.I.M.A.

Mál C-232/00: Mál höfðað 9. júní 2000 af framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Grikklandi.

Mál C-234/00: Beiðni um forrskurð frá High Court of Justice (England & Wales), Queen's Bench Division (Crown Office), samkvæmt fyriræmum þess dómstóls frá 25. maí í málinu The Queen gegn Minister of Agriculture, Fisheries and Food, fyrir hönd: F. Machin & Sons Ltd.

Mál C-239/00 P: Áfrýjað var þann 13. júní 2000 af ráði Evrópusambandsins dómi uppkveðnum þann 6. apríl 2000 af dómstól Evrópubandalaganna á fyrsta dómstigi (fjórða deild) í máli T-188/98 milli Aldo Kuijer og ráðs Evrópusambandsins.

Mál C-240/00: Mál höfðað 15. júní 2000 af framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Finnlandi.

Mál C-241/00 P: Áfrýjað var þann 15. júní 2000 af Kish Glass Company Limited dómi uppkveðnum þann 30. mars 2000 af dómstól Evrópubandalaganna á fyrsta dómstigi (fjórða deild) í máli T-65/96 milli Kish Glass Company Ltd og framkvæmdastjórnar Evrópubandalaganna, með stuðningi Pilkington United Kingdom Ltd.

Mál C-242/00: Mál höfðað 16. júní 2000 af Sambandslýðveldinu Þýskalandi gegn framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna.

Mál C-243/00: Beiðni um forúrskurð frá High Court of Justice (England & Wales), Queen's Bench Division (Divisional Court), samkvæmt fyrirætlum þess dómstóls frá 23. maí 2000 í málinu The Queen gegn Secretary of State for Trade and Industry, fyrir hönd: Trades Union Congress.

Mál C-244/00: Beiðni um forúrskurð frá Bundesgerichtshof samkvæmt fyrirætlum þess dómstóls frá 11. maí 2000 í málinu van Doren + Q. GmbH gegn lifestyle sports + sportswear Handelsgesellschaft mbH og Michael Orth.

Mál C-245/00: Beiðni um forúrskurð frá Hoge Raad der Nederlanden samkvæmt dómi þess dómstóls frá 9. júní 2000 í málinu Stichting Ter Exploitatie Van Naburige Rechten (SENA) og Nederlandse Omroep Stichting (NOS).

Mál C-249/00: Mál höfðað 22. júní 2000 af framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Grikklandi.

Mál C-252/00: Beiðni um forúrskurð frá Conseil Mixte d'Appel d'Expression Française de l'Ordre des Médecins Vétérinaires samkvæmt ákvörðun þess dómstóls frá 10. júní 2000 í málinu Dr Jean-Michel Vandeweerd.

Mál C-253/00: Beiðni um forúrskurð frá Court of Appeal (England & Wales) (Civil Division) samkvæmt fyrirætlum þess dómstóls frá 14. júní 2000 í málinu 1) Antonio Muñoz y Cia SA og 2) Superior Fruiticola SA gegn 1) Frumar Ltd og 2) Redbridge Produce Marketing Ltd.

Mál C-255/00: Beiðni um forúrskurð frá Tribunale di Trento – sérmáladeild - samkvæmt fyrirætlum þess dómstóls frá 6. júní 2000 í málinu Grundig Italiana SpA gegn Ministero delle Finanze.

Mál C-257/00: Beiðni um forúrskurð frá Immigration Appeal Tribunal samkvæmt fyrirætlum þess dómstóls frá 28. apríl 2000 í málinu Nani Givane o.fl. gegn Secretary of State for the Home Department.

Mál C-258/00: Mál höfðað 28. júní 2000 af framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Frakklandi.

Mál C-259/00: Beiðni um forúrskurð frá Finanzgericht München samkvæmt fyrirætlum þess dómstóls frá 19. apríl 2000 í málinu Biochem Zusatzstoffe Handels-Produktions GmbH gegn Oberfinanzdirektion Nürnberg, Außenstelle München.

Mál C-264/00: Beiðni um forúrskurð frá Amtsgericht Müllheim/Baden samkvæmt fyrirætlum þess dómstóls frá 20. júní 2000 í málinu Gründerzentrum-Betriebs-GmbH gegn fylkinu Baden Württemberg.

Mál C-265/00: Beiðni um forúrskurð frá Benelux-dómstólum samkvæmt dómi þess dómstóls frá 26. júní 2000 í málinu Campina Melkunie B.V. gegn Benelux-Merkenbureau.

Mál C-266/00: Mál höfðað 30. júní 2000 af framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn Stórhertogadæminu Lúxemborg.

Mál C-270/00: Mál höfðað 3. júlí 2000 af framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Austurríki.

Mál C-282/00: Beiðni um forúrskurð frá Tribunal Judicial da Comarca de Ponta Delgada, samkvæmt dómi þess dómstóls frá 4. júní 2000 í málinu RAR- Refinarias de Açúcar Reunidas, SA gegn Sinaga – Sociedade de Indústrias Açoreanas, SA.

Mál C-405/99 tekið af málaskrá: Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn konungsríkinu Belgíu.

Mál C-426/99 tekið af málaskrá: Connaught Laboratories Inc. gegn SmithKline Beecham Pharma GmbH og SmithKline Beecham Biologicals Manufacturing SA.

Mál C-355/99 tekið af málaskrá: Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn Írlandi.

Mál C-412/99 tekið af málaskrá: Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Austurríki.

Mál C-417/98 tekið af málaskrá: Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn Primex Produkte Import-Export GmbH & Co. KG, Gebr. Kruse GmbH Kai Interporc Im- und Export GmbH.

Mál C-156/99 tekið af málaskrá: Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Frakklandi.

Mál C-168/99 tekið af málaskrá: Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn konungsríkinu Spáni.

Mál C-229/99 tekið af málaskrá: Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna gegn lýðveldinu Frakklandi.

Upplýsingar frá dómstól Evrópubandalaganna á fyrsta dómstigi⁽¹⁾

2000/EES/44/31

Mál T-147/00: Mál höfðað 31. maí 2000 af Les Laboratoires Servier gegn framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna.

Mál T-150/00: Mál höfðað 6. júní 2000 af Groupement Européen des Producteurs de Verre Plat gegn framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna.

Mál T-151/00: Mál höfðað 7. júní 2000 af Le Laboratoire du Bain gegn ráði Evrópusambandsins og framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna.

Mál T-153/00: Mál höfðað 6. júní 2000 af Spain Pharma S.A. gegn framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna.

Mál T-158/00: Mál höfðað 13. júní 2000 af Arbeitsgemeinschaft der öffentlich-rechtlichen Rundfunkanstalten der Bundesrepublik Deutschland (ARD) gegn framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna.

Mál T-165/00: Mál höfðað 19. júní 2000 af Consorzio Industrie Fiammiferi (CIF) gegn framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna.

(1) Sjá Stjtið. EB C 247, 26.8.2000.